



**Програма тренінгу  
«Ведення модуля з тестування на ВІЛ в інформаційній системі «Моніторинг  
соціально значущих хвороб»**

*Тренінг проводиться в рамках реалізації проєкту USAID «REACH 95:  
Доступність якісних послуг з ВІЛ в закладах охорони здоров'я України»,  
що впроваджується міжнародною організацією PATH.*

**Дата проведення:** 30 квітня - 02 травня 2024 р.

**Місце проведення:** м. Львів, вул. Матейка, 6, готель «Дністер».

**Кількість учасників – 20**

**Кількість тренерів – 2**

**Учасники:**

- Регіональні координатори з моніторингу та оцінки (МіО) проєкту «REACH 95: Доступність якісних послуг з ВІЛ в закладах охорони здоров'я України» 16 проєктних регіонів.
- фахівці ДУ «Центр громадського здоров'я МОЗ України».

**Тренери:**

- **Марина Овчиннікова**, головний фахівець з інформаційних систем, ДУ «Центр громадського здоров'я МОЗ України».
- **Ніна Роман**, старша радниця з моніторингу, оцінки та стратегічної інформації проєкту REACH 95, міжнародна організація PATH.

**Мета тренінгу:** підготувати регіональних координаторів з МіО 16 проєктних регіонів для проведення навчання на робочому місці медичного персоналу проєктних закладів охорони здоров'я з питань ведення модуля з тестування на ВІЛ в інформаційній системі «Моніторинг соціально значущих хвороб» (далі - ІС МСЗХ).

**Завдання тренінгу:**

- Ознайомити учасників з індикаторами PEPFAR та активностями проєкту REACH 95 щодо розбудови системи МіО.
- Обговорити переваги та перепони впровадження модуля з тестування на ВІЛ ІС МСЗХ в закладах охорони здоров'я (далі -ЗОЗ).
- Набути навички роботи в модулі з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ, а також формування звітів по індикаторам PEPFAR.
- Ознайомити учасників з можливостями для оцінки та аналізу даних модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ.

- Ознайомити учасників з контролем якості даних в модулі з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ.
- Розробити алгоритм впровадження модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ в проектних ЗОЗ.
- Розглянути індикатори проекту REACH 95 з тестування швидкими тестами на вірусний гепатит С, вірусний гепатит В та сифіліс та обговорити інструменту для збору даних.

**Навички та знання, які будуть отримані та відпрацьовані під час тренінгу:**

1. Набуття навичок ведення модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ (внесення та корекція даних, формування індикаторів з тестування на ВІЛ та індексного тестування, формування звітів тощо).
2. Вивчення можливостей для оцінки та аналізу даних модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ.
3. Отримання знань щодо процедури контролю якості даних в модулі з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ.
4. Розробка алгоритму впровадження модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ в проектних ЗОЗ.
5. Отримання знань щодо індикаторів проекту REACH 95 з тестування швидкими тестами на вірусний гепатит С, вірусний гепатит В та сифіліс та інструменту для збору даних.

**30 квітня 2024**

<b>Час</b>	<b>Зміст</b>	<b>Тренер</b>
<b><u>Перший день.</u></b>		
<b>12:00-13:00</b>	<i>Заїзд учасників, обід</i>	
<b>13:00 - 13:30</b>	<i>Реєстрація учасників</i>	
<b>13:30-14:20</b>	Знайомство учасників та тренерів. Представлення мети, завдання та програми тренінгу. Встановлення правил роботи в групі. Очікування учасників від тренінгу.	Ніна Роман
<b>14:20 – 15:00</b>	Сесія 1. Індикатори проекту REACH 95 з надання послуг з ВІЛ та активності щодо розбудови системи МіО. Оцінка якості даних. Вимоги до звітів. <i>Презентація</i>	Ніна Роман
<b>15:00 – 16:00</b>	Сесія 2. Демонстрація модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ. <i>Демонстрація</i>	Марина Овчиннікова
<b>16:00 – 16:20</b>	<i>Перерва на каву/чай</i>	

Час	Зміст	Тренер
16:20 – 16:30	<i>Динамічна вправа</i>	
16:30 – 17:00	Сесія 3. Індикатори проєкту REACH 95 з тестування швидкими тестами на вірусний гепатит С, вірусний гепатит В та сифіліс. Розгляд та обговорення інструменту для збору даних.  <i>Презентація</i>	Ніна Роман
17:00 – 17:15	Підведення підсумків першого дня тренінгу.	Ніна Роман

**01 травня 2024 року**

Час	Зміст	Тренер
<b><u>Другий день</u></b>		
10:00 - 10:30	Огляд першого дня тренінгу. План роботи на другий день.	Ніна Роман
10:30-11:00	Сесія 4. Можливості для оцінки та аналізу даних модуля з тестування на ВІЛ. Контроль якості даних.	Марина Овчиннікова
11:00-11:30	<i>Перерва на каву/чай</i>	
11:30– 11:45	<i>Динамічна вправа</i>	
11:45 – 13:00	Сесія 5. Відпрацювання навичок введення даних до модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ.  <i>Практична вправа</i>	Марина Овчиннікова
13:00 – 14:00	<i>Обід</i>	
14:00-14:30	<i>Динамічна вправа</i>	
14:30-15:20	Сесія 6. Відпрацювання навичок формування індикаторів щодо надання послуг з тестування на ВІЛ та індексного тестування в ІС МСЗХ.  <i>Практична вправа</i>	Марина Овчиннікова
15:20-16:00	Сесія 7. Переваги та недоліки у впровадженні модуля з тестування на ВІЛ ІС МСЗХ.  <i>Робота в трьох малих групах. "Переваги", "Недоліки", "Маю сумніви". Скерована дискусія.</i>	Ніна Роман
16:00 – 16:30	<i>Перерва на каву/чай</i>	

Час	Зміст	Тренер
16:30-17:00	Підведення підсумків другого дня тренінгу.	Ніна Роман

**02 травня 2024 року**

Час	Зміст	Тренер
<b>Третій день</b>		
10:00 - 10:30	Огляд другого дня тренінгу. План роботи на третій день.	Ніна Роман
10:30-11:15	Сесія 8. Частина 1. Алгоритм впровадження модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ в проєктних ЗОЗ. <i>Робота в чотирьох малих групах.</i>	Ніна Роман
11:15-11:35	<i>Перерва на каву/чай</i>	
11:35– 11:45	<i>Динамічна вправа</i>	
11:45 – 12:30	Сесія 8. Частина 2. Алгоритм впровадження модуля з тестування на ВІЛ в ІС МСЗХ в проєктних ЗОЗ. <i>Презентація напрацювань в малих групах.</i>	Ніна Роман
12:30-13:00	Підведення підсумків тренінга.	Ніна Роман Марина Овчиннікова
13:00 – 14:00	<i>Обід</i>	
14:00	<i>Виїзд учасників</i>	

## Резюме

### Овчиннікова Марина Ігорівна

Місто: Київ

Моб. телефон: +38 (093) 829 88 03

E-mail: [m.ovchinnikova@phc.org.ua](mailto:m.ovchinnikova@phc.org.ua)

### Освіта:

2015 р. - 2017 р., Національний Педагогічний університет ім. М.П. Драгоманова, м. Київ, факультет «Фізико-математичний», спеціальність «Фінансова математика, Фінансовий аналітик», диплом магістра з відзнакою (заочна форма навчання)

2010 р. - 2015 р., Національний Педагогічний університет ім. М.П. Драгоманова, м. Київ, факультет «Фізико-математичний», спеціальність «Викладач математики, вчитель економіки та інформатики», диплом магістра з відзнакою (денна форма навчання)

**Досвід роботи:**

*Головний фахівець з інформаційних систем*

липень 2018 р. – по сьогодні,

Державна установа «Центр громадського здоров'я Міністерства охорони здоров'я України»

**Функціональні обов'язки:**

- Консультування з питань адміністрування структури та підпорядкування закладів охорони здоров'я в сфері протидії ВІЛ/ТБ/ЗПТ, що є користувачами інформаційної системи «Моніторинг соціально значущих хвороб» (далі - ІС СЗХ) .
- Послуги з планування та проведення навчань по роботі з ІС СЗХ (підготовка тренінгових матеріалів, збір потреби в навчанні).
- Послуги з організації та проведення заходів в рамках проекту з регіональними координаторами ІС СЗХ для забезпечення координації роботи в регіонах.
- Надання консультаційної допомоги в рамках процесу інтеграції Електронної системи охорони здоров'я та ІС СЗХ.
- Здійснення збору та аналізу недоліків в роботі ІС СЗХ.
- Надання консультації користувачами ІС СЗХ щодо усунення проблем, які були виявлені в роботі ІС СЗХ.
- Здійснення аналізу поточних та перспективних потреб користувачів ІС СЗХ. Проведення заходів з метою здійснення систематизації та оптимізації діючого функціоналу ІС СЗХ.

**Професійні навички:**

- Аналіз основних причин помилок при внесенні медичних даних про пацієнтів та створення рекомендацій для розробників з модифікації систем
- Координація регіональних користувачів з питання достовірності медичних даних шляхом формування вибірки та порівняння аналітичних показників для верифікації даних
- Верифікація даних, отриманих від регіональних фахівців щодо чинних форм первинної облікової документації
- Розробка методичних рекомендацій із посилення системи оцінки якості даних ІС СЗХ на регіональному та національному рівнях
- Досвід роботи з великими масивами та базами даних
- Досвід проведення тренінгів

## **Особисті якості:**

- Аналітичний склад розуму, пунктуальність, відповідальність, стратегічне системне мислення, креативність, комунікабельність, навички командної роботи, вміння координувати роботу в команді і делегувати обов'язки в колективі, гнучкість при вирішенні завдань, націленість на результат.
- Здатна працювати над декількома проектами одночасно і швидко виконувати термінові завдання. Також маю навички до швидкого навчання та прийняття самостійних рішень.

## **Додаткова інформація:**

*Вміння роботи з ПК:* Jira, Confluence, Trello, Microsoft Office, Adobe Photoshop, Google Analytics, MS SQL, MySql, PostgreSQL.

## **Знання мов:**

Англійська – середній рівень

Українська - рідна

---

## **Резюме**

### **Nina Roman, MD, MS**

Monitoring, Evaluation, and Strategic Information Senior Advisor

PATH

### **CAREER SUMMARY**

---

Dr. Nina Roman has worked in the Ukrainian health system for over 23 years and has 18 years of extensive practical hands-on experience in monitoring and evaluation (M&E) of donor-funded, including USAID and Global Fund, health projects. Recent project experience includes the, USAID-funded STBCEU Project, USAID/PEPFAR-funded \$10 million Serving Life Project, USAID/PEPFAR-funded \$17 million Strengthening Tuberculosis Control in Ukraine (STbCU), USAID-funded \$9.5 million TB Control Partnership Project, and the \$29 million Global Fund Reducing TB Burden in Ukraine. She set up the M&E systems for these projects by designing the M&E plans, setting up the HIV indicators, and creating the M&E tools with narratives for effective facility- and community-level data collection and analysis. Dr. Roman conducted TB/HIV and HIV qualitative and quantitative assessments in each of these projects and trained project consultants on M&E. She possesses in-depth knowledge of government and PEPFAR M&E systems and works in DATIM, national e-TB manager, HIV MIS database, and CASE++. Dr. Roman has earned certificates in M&E, public health program management, infection control, data analysis and mixed research methods, M&E of TB and HIV projects, and conducting data quality assessments, conducted by PATH, USAID, and other entities. Dr. Roman has a medical degree and a master's in pediatric TB and is fluent in English, Ukrainian, and Russia.

### **PROFESSIONAL EXPERIENCE**

---

**PATH, Kyiv, Ukraine**

**08/2023- present**

*M&E and Strategic Information Senior Advisor, Re-Envisioning Excellence and Accessibility in Clinic-based HIV Services (REACH 95)*

**PATH, Kyiv, Ukraine**

**10/2022 – 08/2023**

*M&E Specialist, Support TB Control Efforts in Ukraine*

**PATH, Kyiv, Ukraine**

**06/2017 - 09/2022**

*M&E Specialist, USAID STBCEU Project*

*10/2022 to present*

Provides program monitoring and assesses and visualizes data on transportation of drugs and biomaterials in project regions. Develops tool for monitoring visits, and analyzes the results of multidisciplinary teams' visits and quality of TB service recommendations from oblast to district level. Works collaboratively with an builds capacity of central and oblast specialists in evidence-based decision-making by developing oblast performance snapshots for data analysis.

*Senior M&E Advisor, USAID Serving Life Project*

*10/2017 to 09/2022*

Oversaw the project's M&E system, reported project progress, and maintained M&E procedures and guidelines in compliance with USAID and PEPFAR requirements. Developed and provided SOPs on a system of evaluation and quality control of the data of the MIS of socially significant diseases and on HIV index testing of detainees, prisoners, and ex-prisoners. Worked with the UCPH, prison authorities, and NGOs-subgrantees on data collection and reporting activities and reviewed, adapted, and creatively problem-solved to created tools and indicators to measure project interventions including PEPFAR indicators. Participated in the national verification and deduplication of data on the newly identified PLHIV with UCPH. Assessed and visualized performance and progress toward achieving program results. Organized the training and introduction of HIV MIS in penal facilities. Conducted monitoring visits to NGOs and penal and probation settings.

*Program Officer, USAID Challenge TB Project*

*06/2017 to 10/2017*

Provided the HIV/TB detection and management algorithm in project regions. Coordinated data collection for TB/HIV project indicators, including focusing on gender; project decisions were based on this data, and senior staff used it to make changes in program implementation. Conducted and participated in technical and mentoring visits to project-supported oblasts.

**Chemonics International, Kyiv, Ukraine**

**01/2013 to 03/2017**

*TB/HIV Specialist, USAID Strengthening Tuberculosis Control in Ukraine (STbCU)*

Established M&E systems in pilot regions. Participated in the assessment of the existing TB/HIV services and policies. Created tools to evaluate the quality of TB/HIV services for regional TB and HIV specialists to use. Created M&E guidance for oblasts, including providing narratives of the required indicators. Led and built capacity of diverse team of M&E regional TB and HIV specialists to meet program needs and deliverables. Developed and enhanced the HIV/TB detection and management algorithm. Participated in preparing protocols to conduct operational research within the STbCU Project framework. Coordinated data collection for TB/HIV project indicators, including focusing on gender; project decisions were based on this data, and senior staff used it to make changes in program implementation. Prepared PEPFAR reports. Managed the implementation on a TB/HIV grant in the prison service for prisoners and ex-prisoners in Kharkov. Participated in working group meetings on the development and evaluation of documents for healthcare providers, including the penitentiary service. Conducted technical and mentoring visits to project-supported oblasts. Collaborated to conduct a "Gap analysis in TB/HIV co-infection services in Ukraine" and provided recommendations to address the gaps.

**Project HOPE, Kyiv, Ukraine**

**06/2012 to 01/2013**

*Regional Technical Coordinator, USAID STbCU*

Participated in monitoring visits to the AIDS Center and TB dispensaries. Participated in evaluations of the existing TB/HIV diagnosis and treatment system at the local level in Odesa and Kherson oblasts, Crimea, and Sevastopol. Identified gaps in the existing system and recommended best operational procedures and practices to be used. Presented at workshops and seminars on involving HIV/AIDS specialists in monitoring visits.

**Fund for the Development of Public Health, Kyiv, Ukraine** **12/2011 to 06/2012**

*Head of DOTS and M&E Project, Global Fund Reducing TB Burden in Ukraine*

Organized M&E trainings, prepared training materials, conducted and supervised monitoring visits. Mentored and evaluated TB monitoring visits. Participated in creating informational materials and designing TB/HIV training in Kazakhstan.

**PATH, Zaporizhzhia, Ukraine** **09/2010 to 09/2011**

*Consultant – TB/HIV Component, USAID TB Control Partnership Project*

Responsible for planning and implementing M&E activities related to TB/HIV co-infection. Conducted situational assessment in the oblast, identified gaps and critical issues, and developed a strategic plan and detailed work plan. Provided critical input to the development of new TB/HIV indicators for the new Order of the MOH. Organized a technical advisory group under the Oblast Coordination Council with participation of TB and HIV specialists to discuss TB/HIV co-infection. Developed oblast checklists for M&E and designed TB/HIV tracking forms.

**Zaporizhzhia Health Administration, Zaporizhzhia, Ukraine** **12/2009 to 11/2011**

*Primary Specialist, Department of Prevention and Treatment*

Responsible for overall coordination, M&E, and tracking of and reporting on the implementation of the national and regional programs on TB, HIV/AIDS, and drug control. Collected and analyzed data from 25 rayons in the oblast as well as from prisons, detention centers, and social security and labor units. Consolidated and analyzed all data; developed quarterly reports for the TB-HIV Committee, MOH, and the Oblast Administration. Monitored the distribution of funds from oblast and city levels. Built M&E capacity; conducted mentoring visits to prisons.

**Zaporizhzhia AIDS Center, Zaporizhzhia, Ukraine** **12/2009 to 11/2011**

*Medical Doctor, Center of Monitoring and Evaluation*

Responsible for overall M&E activities. Coordinated implementation of activities for the Center, conducted regular situational analyses, tracked indicators, collected statistical data, including VCT data for TB patients, and analyzed data and AIDS information. Provided technical assistance and capacity building of HIV specialists and family physicians. Organized working group for the Oblast Coordination Council of HIV meetings.

**PATH, Zaporizhzhia, Ukraine** **09/2005 to 09/2009**

*M&E Coordinator, USAID TB Control Partnership Project in Ukraine*

Responsible for overall M&E of TB activities in Zaporizhzhia oblast. Provided technical support to strengthen capacity in M&E, data collection, and usage. Participated in designing M&E training programs and presentations, and provided technical assistance to TB specialists. Played a pivotal role in the introduction and use of new TB M&E forms in 2005–2009. Conducted supportive supervision to ensure proper use of the forms. Collected forms from rayons on a quarterly basis; consolidated and analyzed data. Developed oblast M&E checklists. Provided input for the Information Management System for TB Control in Ukraine, eTB-Manager.

## **EDUCATION**

---

MS, Pediatric TB, Department of Physiology and Pulmonology, Zaporozhe, Ukraine, 2003

MD, Zaporozhia State Medical University, Zaporozhia, Ukraine, 1998

*Additional trainings:* Conducting Data Quality Assessment (USAID, 2014); Quantitative Data Analysis and Mixed Research Methods (MEASURE Evaluation, 2013); and Analysis of Regional Indexes for M&E for Prevention of HIV/AIDS (Alliance, 2010).



## **SELECT PUBLICATIONS AND PRESENTATIONS**

---

Roman N. Survey on Implementation models outpatient treatment of tuberculosis and HIV-associated tuberculosis in the industrial city. *Krivii Rig*. USAID, Strengthening Tuberculosis Control in Ukraine. 2016.

Roman N. Examples of USAID Strengthening Tuberculosis Control in Ukraine Project of strategic information in the field of TB/HIV at the regional level. *Working with strategic information related to HIV infection at the regional level*. USAID, Strengthening Tuberculosis Control in Ukraine. 2015.

GTBI. Gap analysis of the provision of services by co-infection TB/HIV in Ukraine. 2013

Pragmatically approaching social network testing (SNT): using a peer-driven community outreach model to extend reach of HIV testing services (HTS) to networks of people who inject drugs (PWID) in Ukraine at the 24th International AIDS Conference, July 29 – August 2, 2022, Montreal, Canada. AIDS 2022 Abstract book. OAC0505

Advancing peer-driven social network testing (SNT) and index testing to maximize reach of HIV testing services (HTS) among men who have sex with men (MSM) and their contacts in Ukraine at the 24th International AIDS Conference, July 29 – August 2, 2022, Montreal, Canada. AIDS 2022 Abstract book. EPC346

---